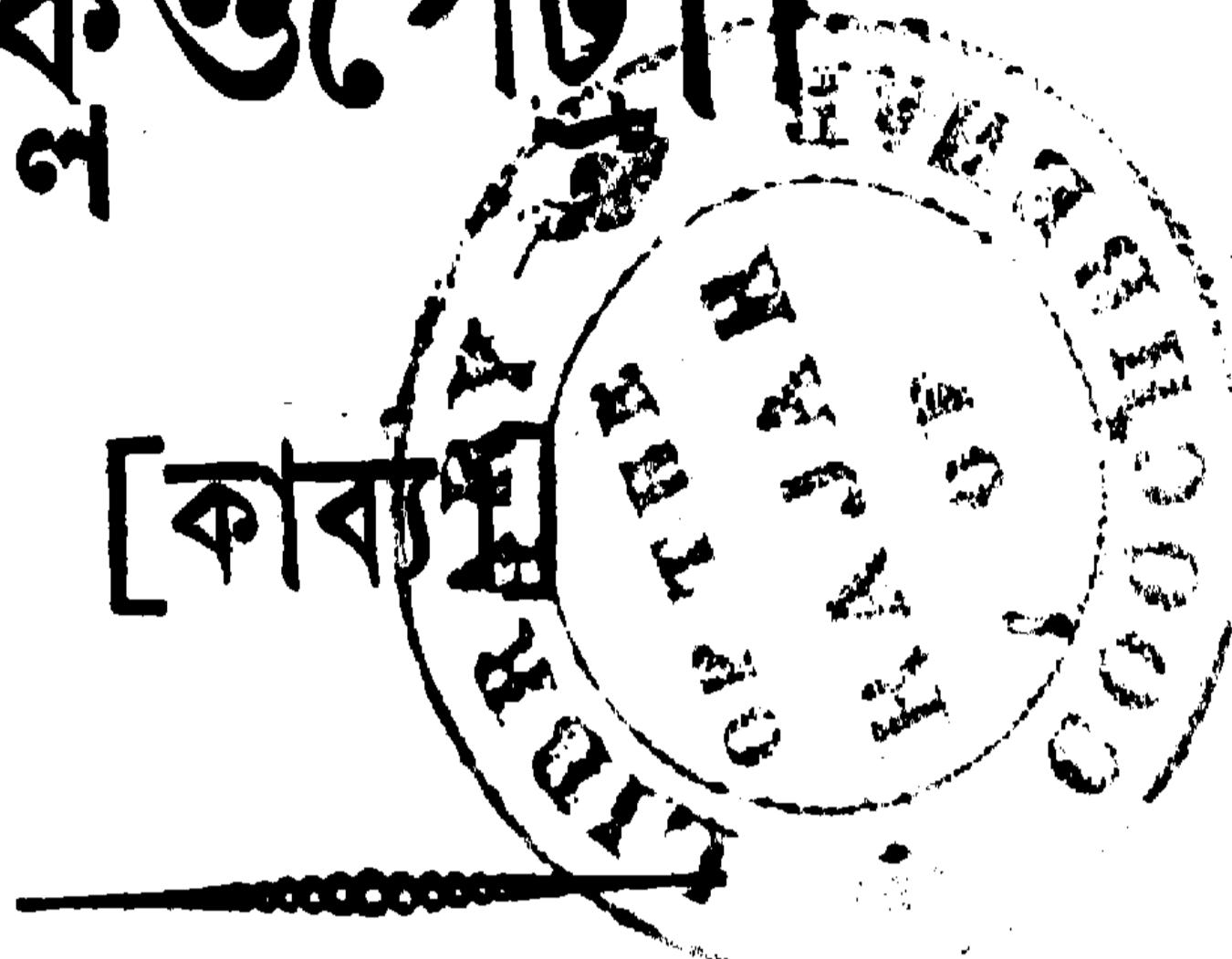


କ୍ରିତପେଟୀ ।

[କାବ୍ୟ]



ଶ୍ରୀନବୀନ୍ଦ୍ର ମେ ପ୍ରଣିତ ।



କଲିକାତା, ୧୭, ଭବାନୀଚରଣ ଦତ୍ତେର ଲେନ,

ରାଯ় যজ্ঞে

ଆବାବୁଦ୍ଧାମ ସରକାର ଦ୍ୱାରା ମୁଦ୍ରିତ,

এবং

ଶ୍ରୀନବୀନ୍ଦ୍ର ସମ୍ମେହାଧ୍ୟାର କର୍ତ୍ତକ କ୍ୟାନିଃ ଲାଇସେନ୍ସିତ

ଏକାଶିତ ।

ମେଁ ୧୯୮୫ ମାର୍ଚ୍ଚ ।

১৯৬৪

উৎসর্গ।

শ্রদ্ধালুদ

পিতৃব্য-তনয় শ্রীযুক্ত বাবু অধিলচন্দ্র সেন,
এম, এ, বি, এল।

দাদা,

আমার ঘটনাপূর্ণ ক্ষুদ্র জীবনের হইটা শোকাবহ অঙ্ক
আপনার অক্ষতিম স্নেহে এবং ভাতৃ-বাংসল্যে বিভাসিত।
একটা অঙ্ক বহু দিন হইল অভিনীত হইয়া গিয়াছে; দ্বিতীয়টির
অভিন্ন এখনও শেষ হয় নাই। অদৃষ্ট অঙ্ককার; নির্মম
সংসারের অস্ত্রাঘাতে সরল ক্ষোমল হৃদয় ক্ষত বিক্ষত হই-
তেছে। এই ঘোরতর অঙ্ককারে একটা মাত্র অপার্থিব
আলোক সমান ভাবে জলিতেছে, সেই আলোকটা আপনার
স্নেহ। আজি আভৃতল-বক্ষ হইয়া গলদশ্র-ধারায় সেই
আলোকের পূজা করিয়া এই ক্ষুদ্র কবিতা উপহার প্রদান
করিলাম; গ্রহণ করিলে সুখী হইব। আপনি “ক্লিওপেট্রাকে”
অন্তরের সহিত ভাল বাসেন। আদরের তৃণও অমূল্য।—
এই বিশ্বাসে ক্লিওপেট্রা আপনার করে অপৰ্যাপ্ত হইল।

কলিকাতা।

১লা ভাদ্র,

সন ১২৮৪ মাল।

আপনার স্নেহের

নবীন।

১৯৬৪

১৯

একটি—কথা ।

সংসার যাহাকে পাপ বলে, ক্লিওপেটুর জীবন সেই
পাপে পরিপূর্ণ । অতএব ক্লিওপেটুকে সাহিত্য-সমাজে
উপস্থিত করিলাম বলিয়া আমি বঙ্গদেশীয় সম্প্রদায় বিশেষের
কাছে হয় ত তীব্র কঠোর ভাজন হইব । তবে জানিয়া
গুনিয়া এরূপ কবিতা কেন লিখিলাম ? বলিতেছি ।

স্বভাবের বিচিত্রিতা-পরিপূর্ণ মাতৃ-ভূমিতে অবস্থান কালে
এক দিন অপরাক্ষে একটি সমুদ্র-সৈকতে বসিয়া ক্লিওপেটু।
জীবনের একখানি কুসুম আধ্যায়িকা পড়িতেছিলাম । পাঠ
সমাপন করিয়া মন্তক তুলিয়া সিঙ্ক্যালোকে একটী চমৎকার দৃশ্য
দেখিলাম । সম্মুখে তরঙ্গায়িত অনন্ত সমুদ্র ; দূরে সলিঙ্গা-
কাশের সম্মিলন-রেখার মধ্যস্থলে সূর্যাদেব সলিঙ্গ-শয়ার
শোভা পাইতেছেন । সেই “জবা কুসুম সংকাশ” মূর্তি বেষ্টিয়া
নীলোজল উর্ধ্বিমালা নৃত্য করিতেছে । তিনি সেই নৃত্য
দেখিতে দেখিতে আনন্দে জলধি-হৃদয়ে বিলীন হইলেন । তখন
পট পরিবর্তন হইয়া দেন আর একটী ঘনোহর দৃশ্য প্রদর্শিত
হইল । সাঙ্ক্য নীলিমায় জলধি-ক্ষ আচ্ছল্ল হইল ; সেই
নীলিমা অঙ্গে মাথিয়া তরঙ্গমালা নাচিতে লাগিল । দেখি-
লাম একটী কুসুম তৃণ সেই অসীম সমুদ্র-গভৰ্ণে, — সেই অসংখ্য
তরঙ্গাঘাতে, সেই অপ্রতিহত শ্রোত প্রভাবে, জাসিয়া

ষাইতেছে ; কুল পাইতে পারিতেছে না । ভাবিলাম এই
সংসারও সমুজ্জ বিশেষ । ইহারও উরঙ্গ আছে, শ্রোত আছে ।
ইহাও সময়ে সময়ে এইরূপ দ্বাঙ্ক্যতিমিরে আচ্ছন্ন হইয়া থাকে ।
আমরা ইহাতে ওই তৃণের মৃত ভাসিয়া বেড়াইতেছি ।
যদি তরঙ্গ এবং শ্রোতের প্রতিকূলে ষাইতে পারিতেছে না
বলিয়া ওই তৃণের কোন পাপ না হয়, তবে মানুষ অবস্থার
তরঙ্গ, ঘটনার শ্রোত ঠেলিয়া উঠিতে পারে না বলিয়া কেন
পাপী হইবে ? অভাগিনী ক্লিওপেট্রা সংসারের ঘোরতর
ঝটিকায়, তাহার বিশালতম তরঙ্গে ভাসিয়া গিয়াছিল বলিয়া
কেনট বা পথপিনী হইল ?

যাহাকে পাপী বলিয়া বৃণা করি তাহার অবস্থায় পড়িয়া
কয় জন পৃথিবীতে পুণ্যবান বলিয়া পরিচিত হইতে পারি ?
তবে সেই অবস্থা হইতে দূরে থাকা স্বতন্ত্র কথা—সেই অব-
স্থায় ইচ্ছানুসারে পতিত হওয়া স্বতন্ত্র কথা । কিন্তু যাহা-
দিগকে অনিবার্য এবং অনৌপ্পিত ঘটনা শ্রোতে সেই অবস্থা-
পন্থ করে আমি তাহাদের কথা,—এই অভাগিনী ক্লিওপেট্রার
কথা—বলিতেছি । ক্লিওপেট্রার পিতা পাপিষ্ঠ, জ্যোষ্ঠ
সহোদরা পতি-হুস্তা, ক্লিওপেট্রার ভর্তা শিশু কনিষ্ঠ ভাতা ;
শিক্ষাদাতা দুরাচার ক্লীব মন্ত্রী । ক্লিওপেট্রার প্রণয়-প্রার্থী—
দিগিজয়ী পৃথীপতি সিজার এবং এন্টনি । এরূপ অবস্থায়
পতিত হইয়া এতাদৃশ প্রণয়ীকে প্রত্যাখ্যান করিয়াছে যদি
এমন রঘণী দেখাইতে পার, তিনি দেবী ; ক্লিওপেট্রা মানবী ।
ক্লিওপেট্রার জীবনের নাম মানব জীবন । ক্লিওপেট্রার প্রেম

ପୁରୋହିତେର ମନ୍ତ୍ରେ ପବିତ୍ରିକତ ହଇୟାଛିଲ ନା ବଲିଯା ଯଦି
ତାହାକେ ସ୍ଵଣ କରିତେ ହୟ, କରିଓ; କିନ୍ତୁ କ୍ଲିଓପେଟ୍ର ଅବଶ୍ୱାର ଦାସୀ
ବଲିଯା ଦୟା କରିଓ, କ୍ଲିଓପେଟ୍ର ଅଭାଗିନୀ ବଲିଯା ଛଃଥ କରିଓ ।

ସମ୍ବ୍ରଦ ତଟେ ସେଇ ଶକ୍ତ୍ୟାଲୋକେ କ୍ଲିଓପେଟ୍ରାର ଜୀବନେର ଆଧ୍ୟା-
ତ୍ୟିକା ପାଠ କରିଯା ତାହାର ପ୍ରତି ଆମାର ଆନ୍ତରିକ ସହାନ୍ତ୍ରତ୍ୱି
ହଇୟାଛିଲ । ଆମି ତାହାର କ୍ଷମେ ମୋହିତ, ପ୍ରେମେ ଜ୍ଞବିତ,
ତାହାର ଅସାଧାରଣ ମାନ୍ସିକ ଶକ୍ତିରେ ଚମକୁଟ, ଏବଂ ତାହାର ହତ-
ଭାଗ୍ୟ ଛଃଥିତ ହଇୟାଛିଲାମ । ଭାବିଯା ଦେଖିଲାମ ଭାବୁତୀର
ସାହିତ୍ୟ ଭାଙ୍ଗାରେ ଏକପ ଏକଟୀ ରସ୍ତ ନାହିଁ । ନାହିଁ ବଲିଯାଇ, ସେଇ
ସମ୍ବ୍ରଦ ତଟେ ବନ୍ଦିଆ ଏହି କବିତାଟି ଲିଖିତେ ଆରମ୍ଭ କରିଯାଛିଲାମ,
ଏବଂ ମେଇ ଦ୍ୱିପେ ଅବଶ୍ୱାନ କାଳେଇ ଇହା ସମାପ୍ତ ହଇୟାଛିଲ ।

କିଓପେଟୁ ।

ବିଧିର ଅନ୍ତ ଲୀଲା !—ଅନ୍ତ ସ୍ମଜନ !
ଏକ ଦିକେ ଦେଖ, ଉଚ୍ଚ ତୀମାଦ୍ରି-ଶିଥର,
ଭେଦିଯା ଜୀମୁତ-ରାଜ୍ୟ ଆହେ ଦୋଡ଼ାଇଯା,—
ପ୍ରକୃତି-ଗୋରବ-ଧଜା, ଅଚଳ, ଅଟଳ ;
ଅନ୍ୟ ଦିକେ ଦେଖ ନୀଲ ଫେଣିଲ ସାଗର
ବ୍ୟାପିଯା ଅନ୍ତ ରାଜ୍ୟ !—ସତତ ଚକ୍ରଳ,
ଅଚିନ୍ତ୍ୟ ଜୀବନେ ସେନ ସଦା ମଞ୍ଚାଲିତ,
ସଦା ବିଲୋଡ଼ିତ, ସଦା କଷ୍ଟିତ, ଗର୍ଜିତ ।
ଉପରେ ଅସୀମ ନଭଃ ନକ୍ଷତ୍ର-ମାଲାଯ
ପ୍ରଜଲିତ—କେ ବଲିବେ କତ କାଳ ହ'ତେ ?
କେ ବଲିବେ କତ କାଳ ପ୍ରଜଲିତ ରବେ ?
ନୀଚେ ନୀଲ ନୀର-ରାଜ୍ୟ—ଅନ୍ତ, ଅସୀମ ;
କତ କାଳ ହ'ତେ ତାହେ ଭାସିତେଛେ ହାଯ !
ଅସଂଖ୍ୟ ପୃଥିବୀ-ଧର୍ମ କେ ବଲିତେ ପାରେ ;
କେ ବଲିବେ କତ କାଳ ଭାସିବେ ଏ ରାପେ ?

মধ্যে এক খণ্ড বারি !—এক তীরে তার
 পুণ্য ভূমি ইউরোপ জুড়ায় নয়ন,
 রঞ্জিত স্বতাবে, শিল্পে—চাকু অলঙ্কৃত !
 অন্ত তীরে প্রকৃতির একাও শুশান,
 মরু ভূমে ভয়ঙ্কৃতা “আফ্রিকা” ভীষণ !
 বিধির অনন্ত লীলা ! কে বলিবে হায় !
 এই দুই রাজ্য এক শিল্পীর স্মজন !
 লজ্জিতা প্রকৃতি বুঝি তাই রোষ-ভরে,
 হতভাগ্য “আফ্রিকায়” করিতে ঘগন
 অনন্ত জলধি-জলে, দুই মহা শাথা
 করিলা প্রেরণ দুই সূচী-রক্ষু পথে—
 উভরে “ভূমধ্য,”—পূর্বে “রক্ষিম-সাগর”।
 দুঃখিনী আফ্রিকা ভয়ে পড়িল কাঁদিয়া
 “এসিয়া”—চরণ-তলে ; ভারত-গভৰ্ণী
 দিলেন অভয়, রাখি স্ফন্দের উপরে
 চরণ-কনিষ্ঠাঙ্গুলি ; অশক্ত বারীশ
 বলে টলাইতে তারে ! সেই দিন হ'তে,
 পুণ্যবতৌ “এসিয়ার” শুভ পরশনে,
 মরু-ভূমি-মধ্যে ঘৃণতৃষ্ণিকার মত,
 সোণার মিশন রাজ্য হইল স্মজন !

(৩)

মিশর অপূর্ব স্থষ্টি ! দৃশ্য ঘনোহর !
বিশাল অরণ্য ধার দুর্জ্য প্রাচীর ;
আপনি সাগর গড় ; প্রহরীর প্রায়
আছে দাঢ়াইয়া, জগত-বিস্ময়
“টলেমির” চির-কীর্তি-স্তুত(১) সার্বি সারি ।
অদূরে আলোক-স্তুত(২) – আকাশ-প্রদীপ !
জলিতেছে নীলাকাশে নক্ষত্রের মত,—
নিশাঙ্ক নাবিকগণ-নয়ন-রঞ্জন !
শিল্পীর গরব ভাবি প্রকৃতি মানিন্দি,
আগে দিলা “নীল” নদী(৩) নীল মণি-হার,—
তরল আভায় পূর্ণ ! ভুবন-বিজয়ী
“মেকিডন”-অধিপতি গ্রহি-স্থলে তার,
বিশ্ব-খ্যাত রাজধানী করিলা স্থাপন ! (৪)

(১) Pyramid of Egypt, মিশর দেশের “পিরামিড” স্তুতি ।

(২) Light-house of Sesostris, সেসুস্ট্রিস দ্বীপের বাস্তি-ঘর ।

(৩) River Nile, নীল নদী—আফ্রিকা দেশের নাইল কিন্তু
নীল নদী ।

(৪) Alexandria, মেকিডন-অধিপতি বিখ্যাত এলেক-
জাওর-কর্তৃক সংস্থাপিত রাজধানী ।

রাজধানী-রাজ-হর্ষে বসিয়া পৰিৱে,
 বিৱস বদনে আজি টলেমি-ছুহিতা
 ক্লিওপেট্ৰা ;—মৱি ! চিত্ৰ বিশ্ববিমোহিনী !
 ধৰা-ব্যাপী “ৱোৱা” রাজ্য, যে রূপেৱ তৱে
 ঘটিল বিশ্ব ঘোৱ ; যে রূপ-শিথায়
 বিশ্বজয়ী বীৱগণ,—যাহাদেৱ হায় !
 বীৱপণা ইতিহাসে রয়েছে লিখিত
 অমৱ অক্ষরে ! কৱে, অস্ত্রে যাহাদেৱ
 সমগ্ৰ পৃথিবী-ভাৱ ছিল সমৰ্পিত !—
 সিজাৱ, এণ্টনি,—এই নামযুগলেৱ
 সসাগৱা বস্তুন্ধৱা ছিল সমতুল !—
 হেন বীৱগণ, যেই রূপেৱ শিথায়
 পড়িয়া পতঙ্গ-প্ৰায় হ'লো ভস্মীভূত,
 কেমনে বৰ্ণিব আমি সে রূপ কেমন ?
 মিশৱ-বিহনে এই আফ্ৰিকা যেমন
 * মুকুতুমি, এই রূপ-বিহনে তেমন—
 কেবল মিশৱ নহে—এই বস্তুন্ধৱা
 বিস্তীৰ্ণ অৱণ্য-সম ! চিত্ৰিব কেমনে
 হেন রূপৱাণি ?—রূপ অনুপম ভবে !
 কল্পনা-অতীত রূপ, নহে চিত্ৰনীয় !

বিষাদ-অঁধারে এই রূপক্ষেহনূর
 জলিতেছে ; ভাসিতেছে স্বথতারা-সম
 বিষাদ-আকাশ-গায়ে যুগল-নয়ন ।
 দুই বিন্দু—দুই বিন্দু বারি,—মুক্তানিত !—
 আছে দাঢ়াইয়া দুই নয়ন-কোণায় ;
 নড়ে না, ঝরে না,—আহা ! নাহি চাহে যেন
 ত্যজি সেই অনঙ্গের আনন্দ-আসন,
 পড়িতে ভূতলে ; হেন স্বর্গ-ভূষ্ট হ'তে
 কে চাহে কখন ? যেই নয়নের জ্যোতিঃ
 কামান-অভেদ্য বক্ষে করিয়া প্রবেশ,
 উচ্ছাসিয়া হৃদয়ের বিলাস-লহরী,
 ভাসাইল তাহে রোম-হেন রাজ্য-লিঙ্গা,—
 সমাগরা পৃথিবীর রাজ-সিংহাসন !
 আজি সেই নেত্র আহা ! সজল এমন !
 বিষাদ-লহরী, পূর্ণ-বদন-চন্দ্রিমা,
 রত্ন-রাজাসন পৃষ্ঠে ফেলেছে টেলিয়া ;
 অপমানে কেশরাশি বিলম্বিয়া কায়,
 আসনের পৃষ্ঠ বাহি পড়িয়া ধরায়,
 বিদারি ভূতল চাহে পশিতে তথায় ;—
 “রোমেশ”-হৃদয় ঘার অতুল আধার,

ସ୍ଵର୍ଗ ସିଂହାସନ ତାର ତୁଳ୍ହ ଅତିଶର !
 ରକ୍ଷିତ ଯୁଗଳ କର, ସଙ୍କେ ରମଣୀର—
 ହାଯ ! ସେଇ ରମଣୀର କରୁ-ମଞ୍ଚାଲନେ
 ବୌରଗନ-ହଦୟଓ ହଇତ ଚକ୍ରଳ,
 ପ୍ରଣୟ-ତାଡ଼ିତ-କ୍ଷେପେ ;— ଇଞ୍ଜିତେ ଯାହାର
 ଚଲିତ ପୁନ୍ତଳ-ଆସ ଧରାର ଈଶ୍ଵର,—
 ଆଜି ମେଇ କର ଆହା ! ଅବଶ, ଅଚଳ !
 ପାଷାଣ ହଦୟୋପରେ, ପାଷାଣେର ପ୍ରାୟ
 ରଯେଛେ ପଡ଼ିଯା ; ବୁଝି ହଦୟ-ପିଞ୍ଜର
 ଭାଙ୍ଗି ରମଣୀର ପ୍ରାଣ ଚାହେ ପଲାଇତେ,
 ମେଇ ହେତୁ ହାଯ ! ଏଇ ଯୁଗଳ ପାଷାଣ,
 ରେଖେଛେ ଚାପିଯା ମେଇ ହଦୟ-କବାଟ !
 ଦୃଷ୍ଟିହୀନ ମଙ୍କୋଚିତ ଯୁଗଳ ଘୟନ,—
 ଅପଲକ, ଅଚକ୍ରଳ ! ଚାହି ଉର୍ଦ୍ଧ ପାନେ ;
 କୁଷଣ ରେଖାସ୍ଥିତ ଦୁଇ କରଲେର ଦଲେ,
 ହଇୟାଛେ ସେଇ ନୌଲମଣି ମନ୍ଦିବେଶ !
 ମରି ! କି ବିଷାଦ ମୁର୍ତ୍ତି !

ସମ୍ମୁଦ୍ରେ ବାଯାର,

ରତନ-ଖଚିତ ସେତ ଅନ୍ତରେର ସଙ୍କେ,
 ଶୋଭିଛେ ଆହାର୍ଯ୍ୟଚର ; ବହୁ-ମୂଲ୍ୟ ପାତ୍ରେ

শোভিছে মিশ্র-জাত স্বরা নিরমল ।
 উপরে জলিছে দীপ বিলম্বিত ঝাড়ে ;
 বিমল স্ফটিক-দীপ শাখায় শাখায়
 জলিতেছে, চারু চিত্র-খচিত দেয়ালে ।
 অনন্ত-আনন্দময়ী, আমোদ-রূপিনী
 ক্লিওপেট্রা সুন্দরীর, এই সেই কক্ষ
 মনোহর !—অনঙ্গের চির-বাস ! রতি
 অধিষ্ঠাত্রী দেবী !—যেই কক্ষ-আনন্দের
 ধৰনি, অতিক্রমি সিঙ্কু, প্রবেশিয়া রোমে
 “সেনেট”-মন্দিরে(৫) হ'তো প্রতিধ্বনিময় !
 গণিত রোমেশ(৬) কেহ রোমে বিশি জাগি
 লহরী ঘাহার ! সেই আনন্দ-ভবনে
 আজি কেন দেখি সব নীরব, অচল !
 অচল আলোকরাশি ; দেখায় দেয়ালে
 অচল মানব-চিত্র ; অচলিত ভাবে
 পড়ে আছে যন্ত্রচয় যন্ত্রী-অনাদরে ।
 অচল অমীল কক্ষে, অজ্ঞাত পরশে

(৫) Senate, সেনেট—রোমের সভামন্ডির ।

(৬) Augustus Cæsar, অগস্টাস সিজার—যিনি রোম রাজ্যের পরে স্বাট হইয়াছিলেন ।

আন্দোলিত হ'য়ে পাছে মধুর “গিটার”(৭)

বামার বিষাদ-স্বপ্ন করে অপনীত ।

অচল বামার মূর্তি ; অচল হৃদয়ে

অচল যুগল-কর ; অচল জীবন-

শ্রোত ; চিরার্পিত-প্রায়, দাঢ়াইয়া পাশে

অচল সখীর শোকে, সহচরীদ্বয় ।

কেবল বামার সেই অচল হৃদয়ে,

সবেগে বহিতেছিল ঝটিকা তুমুল !

“ওলো চারমিয়ন !”(৮) চমকিল সখীদ্বয়

বামার বিকৃত কঢ়ে, হ'লো রোমাঞ্চিত

কলেবর ; যেন এই তমসা নিশ্চীথে

শুশান হইতে স্বর হইল নির্গত !

“ওলো সহচরি ! এই হৃদয়-মন্দিরে

অভিনেতা ছিল যেই প্রণয় দুর্ভ,

অস্ত্রহিত হ'লো যদি, তবে কেন আর

এ বিলম্ব ঘবনিকা হইতে পতিত ?

শূন্য আজি রঙ্গভূমি ! যৌবন-পরশে

(৭) Guitar, গিটার—ষন্ত বিশেষ ।

(৮) Charmain, one of the two maid-attendants,
অনৈক সহচরীর নাম ।

উঠিল প্রথমে যবে প্ৰেম-আৱৰণ,
দেখিলাম রঙভূমি-নাযক এণ্টনি !
জীবন-সঙ্গীত-স্নেতে খুলিল নাটক,—
ক্লিওপেট্ৰা-জীবনেৰ চাকু অভিনয় ।

“স্থৰ্থদ প্ৰমথ অক্ষে,—ওলো চাৱমিয়ন !
আছে কি লো মনে ? অনন্ত বালুকাময়ী
প্ৰাচী মৱভূমি—পহাহীন, বারিহীন ;
পদতলে প্ৰজলিত বালুকা-অনল ; .
তৃষ্ণামি হৃদয়ে ; শিরে উল্কা রাশি রাশি,
শক্র-শন্তি-বিনিৰ্গত, হতেছে বৰ্ষণ ;
তবু অতিক্ৰমি হেন দুন্তৰ প্ৰান্তৰ
বৌৱতাৱ, উড়াইয়া ইন্দ্ৰজালে যেন,
শক্র-সৈন্যচয়, শুক পত্ৰৱৰ্ষি যেন
ভীম প্ৰভঙ্গনে হায় ! প্ৰবেশিল যবে
দিঘিজয়ী রোম-সৈন্য মিশৱ নগৱে ?
লতা গুল্ম তৰু তৃণ দলিয়া চৱণে,
পশে গজযুথ যথা কমল-কাননে !
বিজয়ী বৌৱেন্দ্ৰ-ব্যহ-নগৱ-প্ৰবেশ
নিৱথিতে, বসেছিলু অলিঙ্গে বিষাদে,
চিত্ত কোতুহলময় ! পদতলে মম

প্রাবিয়া প্রশস্ত পথ, সৈন্যের প্রবাহ
প্রবাহিত; দেখিলাম,—আর নাহি সখি !
ফিরিল নয়ন মম; ডুবিল মানস
সেই প্রবাহ-তিতরে । (৯)

ষোড়শ বর্ষায়।

সেই বালিকা-হৃদয়ে, অজ্ঞাতে, কি ভাব
প্রবেশিল, অভিনব ; হেন ভাব সখি !
কি পূর্বে, কি পরে, শৈশবে, যৌবনে,
আরত কথন করি নাই অনুভব ।
সেই যে প্রথম আহা ! সেই হ'লো শেষ !
চিত্ত-মুঢ়করী ভাব ! চিত্ত-উন্মাদিনী !
বালিকার অরক্ষিত হৃদয় মোহিল ।
কোথায় রোমীয় সৈন্য, কোথায় মিশর,
কোথায় তখন বিশ্ব—গগন—ভূতল ?
অদৃশ্য হইল সব নয়নে আমার ।
কেবল একটী মৃত্তি,—বীরত্ব যাহার
মিশি সরলতা, দয়া, দাক্ষিণ্যের সনে,—

(৯) যখন মিশরের পূর্বারণ্য অতিক্রম করিয়া প্রথম বার
এন্টনি রোম-সেনার অধিনায়ক হইয়া মিশরে প্রবেশ করেন
তখন তিনি ক্লিওপেট্রার নমন-পথের পথিক হইয়াছিলেন ।

আতপ মিশিয়া যেন চক্রিকা শীতলে !—
 ভাসমান ছিল, শ্বেত প্রশস্ত ললাটে ;
 অজ্ঞলিত নেত্রেছয়ে ; চির বিরাজিত
 উষ্ণত প্রশস্ত বক্ষে ; ক্ষরিত প্রত্যেক
 বীর—পদ-সঞ্চালনে ;—হেন মূর্তি সথি !
 লুকাইয়া অনুপম বীরস্তে তাহার,
 সৈন্যের প্রবাহ—যথা মহীরুহচয়,
 লুকায় চন্দ্রমাচল(১০) আপন গহৰে !—
 ভাসিল নয়নে ঘম, ব্যাপিয়া হৃদয়,
 ব্যাপিয়া অনন্ত বিশ্ব, ভূতল, গগণ।
 সেই মূর্তি, সথি, ঘম রীরেশ এণ্টনি !
 চঞ্চলিয়া বালিকার অচল হৃদয়
 প্রথম প্রণয়াবেশে—স্বরগ, ভূতলে !—
 সেই মূর্তি, প্রিয় সথি ! হইল অন্তর
 স্বদূর স্বদূর রোমে, কিছু দিন-তরে ।
 স্থির জলধির জল করিয়া চঞ্চল,
 দ্বিতীয়ার চন্দ্র সথি ! গেল অস্তাচলে !
 “খুলিল দ্বিতীয় অঙ্ক ! জনক আমাৱ—
 পিতৃনিন্দা, দেবগণ ! ক্ষমিও আমাৱে !—

অন্তর্ধারী টলেমির বংশে বংশী-ধর্ম(১১)

কুলাঙ্গার ! বিসর্জিয়া স্বাধীন মিশরে
 রোম-রূপী শার্দুলের বিশাল কবলে ;
 পতিহস্তা, পাপীয়সী, জ্যেষ্ঠ দুহিতার
 তন্ত্র শোণিতাত্ত্ব, অক্ষ সিংহসনে স্থৰে
 আরোহিয়া,—বিধাতার কেমন বিধান !
 পতিহস্তা দুহিতার কন্যা-হস্তা পিতা !
 অবশেষে, হায় ! দুঃখ বলিব কেমনে !
 দশম বর্ষীয় শিশু কনিষ্ঠে আমার,
 করি আমি ঘুবতীর পতিত্বে বরণ ;—

(১১) ক্লিওপেট্রার পিতা টলেমি বংশীবাদন ইত্যাদি লঘু আমোদে মন্ত্র হইয়া প্রজার বিরাগ-ভাজন হওয়াতে তাহারা তাহাকে সিংহসন-চুত করিয়া তাহার জ্যেষ্ঠা কন্যাকে মিশরের রাজ্ঞী করে। টলেমি রোমের সাহায্যে তাহার কন্যাকে পরাজিত করিয়া সিংহসন পুনঃপ্রাপ্ত হন—এই সময়ে এন্টনি রোমান সৈন্যের এক জন অধ্যক্ষ হইয়া আইসেন। টলেমি তাহার জ্যেষ্ঠা কন্যাকে বধ করেন—এই পাপীয়সীও তাহার প্রথম স্বামীকে টিতিপূর্কে বধ করিয়াছিল। টলেমি মৃত্যু-সময়ে মিশর দেশের রীতি-মতে উইলবারা ক্লিওপেট্রাকে তাহার একটী ১০ম বর্ষীয় ভাতার সঙ্গে পরিণয়-বন্ধ এবং এক জন ক্লীব ছরাচারকে তাহাদের অভিভাবক করিয়া যান।

সেই থানে ক্লিওপেট্রা-জীবন-উদ্যানে,
 যেই বীজ, প্রিয় সখি ! হইল রোপণ,
 সে অঙ্কুরে কি পাদপ জমিল স্বজনি !
 কি ভীষণ ফল পুনঃ ফলিবেক আজি !
 বধি জ্যৈষ্ঠ দুহিতায় ; বধিতে আমায়,
 সেই দিন মতুয়-অস্ত্র করিয়া স্বজন ;
 ডুবায়ে মিশৱে ; আহা ! ডুবিয়ে আপনি ;
 ডুবায়ে ‘টলেমি’-বংশ ; জনক আমার
 সম্বরিলা নরলীলা, নব দম্পতীরে
 সমর্পিয়া দুরাচার ক্লীব মন্ত্রী-করে,
 ছফ্ফের প্রহরী করি পাংপিষ্ঠ মার্জারে ।

“না হ’তে পিতার শেষ নিশাস নির্গত,
 সিংহাসন হ’তে পাপী—কেলিল আমায়
 পুর্বারণ্যে । হা অদৃষ্ট ! রাজাৰ উদ্যানে
 কুটেছিল যে কুসুম, পড়িল নিদাঘে
 মুক ভূমে ।—সে যে দুঃখ কহা নাহি যায় !
 কিন্তু নারী-প্রতিহিংসা, প্রচণ্ড, অনল,
 শীতলিল মার্জণের মধ্যাহ্ন-কিরণ ।
 সহসা মিলিল সৈন্য । সেনাপত্নী আমি
 সাজিনু সমৱ-সাজে । কবৱীৰ স্থলে

বাঁধিলাম শিরস্ত্রাণ, উরস্ত্রাণ উচ্চ
 কৃচ্যুগোপরে । যেই কর কমনীয়
 কুসুম-দামের ভাবে হইত ব্যথিত,
 লইলাম সেই করে তীক্ষ্ণ তরবার ;
 পশিলাম এই বেশে মিশর-ভিতরে,
 ক্লীব-রক্তে নীল নদী করিতে লোহিত,
 কিন্তু বীরাঙ্গণ-রক্তে রঞ্জিতে মিশরে ।
 হেন কালে রোম-রাজ্য বিপ্লাবি, বিলোড়ি,
 ভীষণ তরঙ্গের (১২) সিঙ্গু অতিক্রমি,
 পড়িল জীমূত-মন্ত্রে মিশরের তীরে ;
 কাপিল মিশর সেই ভীষণ আঘাতে ।
 রণেন্দ্র অসিদ্ধয় (১৩) পড়িল থসিয়া ।
 এক উর্ধ্মি হ'লো লয় সমুদ্র-সৈকতে,
 দ্বিতীয় উঠিল শূন্য সিংহাসনোপরে !

(১২) কার্ণেলিয়ার যুক্তের পর পশ্চি সিজারের দ্বারা পশ্চা-
 ক্ষাবিত হইয়া মিশরে উপস্থিত হইলে, মিশরবাসীরা সমুদ্র-তীরে
 তাহার শিরচেদ করিয়া সিজারকে উপচোকন দেয় ; সিজার
 মিশরের আন্তরিক বিগ্রহ-নিবজন শূন্য সিংহাসন অধিকার
 করিয়া দণ্ডনেন ।

(১৩) ক্লিওপেট্রার এক অসি, এবং তাহার শক্ত পক্ষের
 দ্বিতীয় অসি ।

“সিজার মিশরে!—দূরে গেল রণ-সজ্জা।
 অব ‘ফার্শেলিয়া,’ “পল্পি,” বিজয়ী সিজার,
 মিশরের সিংহাসনে ! খুলিলাম সখি !
 রণবেশ, দীনাবেশে রোমেশ-চরণে
 পড়িলাম,—সে কুকু আছে কি হে ঘনে ? (১৪)
 ঝটিকায় ছিমুল ত্রতী যেমতি,
 বন্দে মহীরুহ, হায় ! নিরাশ্রয়া লতা !

“সে ঐঙ্গজালিক, সখি ! কর-সঞ্চালনে
 নিবারি তুমুল ঝড়, রক্ষিল আমারে,
 আলিঙ্গিয়া স্নেহ-ভরে। প্রিয় সখি ! হায় !
 জীবনে প্রথম এই,—এই ঘরু ভূমে—
 স্নেহ-সুশীতল বারি হ'লো বরিষণ।
 নিষ্ঠুর জনক যার ; নিষ্ঠুরা ভগিনী ;
 শিশু সহোদর ভর্তা ; মন্ত্রী নরাধম ;
 সে কিসে জানিবে সখি ! স্নেহ যে কি ধন ?
 পূরাইল আশা, যুড়াইল প্রাণ ; সখি !—

(১৪) ক্লিওপেট্রাৰ জনৈক অনুচৰ তাহাকে বসনৱাশিতে
 বেষ্টিত কৱিয়া সিজারেৱ নিমিত্ত উপচৌকন বলিয়া তাহাকে
 শুণ্ডভাবে সিজারেৱ সমীপে লইয়া যায়।

বসিলাম সিংহাসনে । বসিলাম ?—ভীম
 ভুক্ষ্পনে, কিন্তু অগ্নি-গিরি-উদগীরণে,
 টলিতে লাগিল মঘ নব সিংহাসন ।
 দেখিলাম অঙ্ককার, থুরিল মন্তক,
 পড়িতে ছিলাম সথি ! মুচ্ছিত হইয়া
 অকুল সাগরে । কি যে বৌরপণ, সথি !
 জলে, স্থলে, কি অনলে করিল বৌরেশ,
 স্বচক্ষে দেখেছ তুমি ! শুনেছ শ্রবণে ।
 দেখিলাম মুচ্ছাভঙ্গে মেলিয়া নয়ন,
 ভাসিয়াছে শিশু ভর্তা শক্রদল-সহ,
 অনন্ত-জীবন-জলে ; বসিয়াছি আমি
 মিশরের সিংহাসনে,—বলিব কেমনে
 সেই লজ্জা ?—সিজারের হৃদয়-আসনে !
 কৃতজ্ঞতা-রসে, সথি, ভরিল হৃদয় ।
 ধন, প্রাণ, সিংহাসন, প্রণয়নাতায়,
 করিলাম, সহচরি, আত্ম-সমর্পণ ।
 কিন্তু সেই কৃতজ্ঞতা—জ্ঞান সমুদয়—
 সেই কৃতজ্ঞতা শেষে কোথা হ'লো লয় ?
 একে প্রাণদাতা, তাহে পৃথিবী-ঈশ্বর,
 ততোধিক ভুজবলে ভুবন-বিজয়ী ,

এত প্রলোভন !—সখি ! পড়িলাম আমি,
অজগর-আকর্ষণে, সরলা হরিণী ।

“হেন কালে চারি দিকে সমর-অনল
ভুলিল ; সিজার এই মিশরে বসিয়া
দেখিল অনল-শিথা । বৈশ্বানর রূপে
ঝঁপ দিল সখি ! সেই বছির ভিতরে ।
নিবাইল কটাক্ষতে শোণিত-প্রবাহে
মে অনল ! বাহুবলে আপেনি সমুদ্র
রহিয়াছে বন্দী যার রাজ্যের ভিতরে,
এই ক্ষুদ্র অমিশথা কি করিবে তারে ?
বিজয়-পতাকা তুলি ; ভীম সিংহনাদে
কাঁপায়ে ভূধর-শ্রেণী স্বদূর উত্তরে ;
ভূবায়ে জলধি-মন্ত্র অদূর দক্ষিণে ;
ছড়ায়ে গৌরব-ছটা দিগ্ঃ দিগন্তরে ;
চালিয়া আনন্দ-শ্রোত অজস্র ধারায়
রাজ পথে ; প্রবেশিল বীর অহঙ্কারে,
দীঘিজয়ী বীরবর রোম-রাজধানী ।
সতী সহধর্ম্মণীর স্বপ্ন উপেক্ষিয়া
চলিল সেনেট-গৃহে,—হায় ! জাল-মুখে
প্রলোভনে মুঞ্চ ক্ষিপ্ত কেশরী ঘেমতি,

কুধার্ত !—‘তোমরা কেহে ? তোমরা দুজন ? (১৫)

বিষণ্ণ গন্তীয় ঘুথে ? চৌষটি রোরব

যেন ভাবিতেছ মনে ? কণ্টক-স্বরূপ

কেন সিজারের পথে, আছ দাঢ়াইয়া ?

জান না সিজার আজি হইবে ভূপতি ?

সরে যাও’।—বীরবর সেনেট-মন্দিরে

প্রবেশি বসিল স্বর্ণ চাকু সিংহাসনে ।

‘বিশ্বজয়ী মহারাজা সিজারের জয় !’

আনন্দে ধনিল শত সহস্র জিহ্বায় ।

আনন্দে রোমান-বাদ্য করিল সঞ্চার

নর-রক্তে সেই ধনি; পূরিল গগন

সেই জয় জয় ইবে ; নামিতে লাগিল

রোম-ইতিহাসে এই প্রথম মুকুট (১৬)

সিজারের শিরোপারে, এণ্টনির করে ।

(১৫) ক্রটস্ এবং কেশিয়াস্ ।

(১৬) রোম-বাদ্যে ইতি পূর্বে রাজতন্ত্র শাসন ছিল না, সুতরাং রাজাও কেহ ছিল না । সিজারই প্রথম রাজ-উপাধি গ্রহণ করিতে উদ্যোগ করেন ; এই কারণে কতিপয় ষড়যন্ত্রী তাঁহাকে অভিবেকের দিবস বধ করেন । ইহাদের মধ্যে ক্রটস্ এবং কেশিয়াস্ প্রধান ছিলেন ।

কুরাল ;—কি ? সিজারের রাজ্য-অভিষেক ?
 কেন আনন্দের ধৰণি ধামিল হৃষ্টাৎ ?
 নিরবিল যন্ত্ৰীদল ? কেন অকস্মাৎ
 এই হাহাকাৰ ? সথি দেখিনু সম্মুখে ;
 কি দেখিনু ? ইহ জন্মে ভূলিব না আৱ।
 ভূপতিত, হা অদৃষ্ট ! বীৱেন্দ্ৰ সিজাৱ !
 কোথায় মুকুট সথি ! বক্ষে তৱবাৱ !”

কণ্ঠকিল রঘণীৱ কম কলেবৱ ;
 বিশ্ফারিল নেত্ৰৰূপ ; সহিল না আৱ
 অবলা-হৃদয়, মুচৰ্ছা হইল রঘণী।

সুগন্ধ তুষার-বারি, নয়নে, বদনে,
 তুষার উৱস খেতে, সহচৰীৰূপ
 বৱিল ; কিছুক্ষণ পৱে রূপসীৱ
 অচল হৃদয়-যন্ত্ৰ, জীবন-পৰ্বন-
 স্পর্শে চলিল আবাৱ ; খুলিল নয়ন,—
 প্ৰতাতে দক্ষিণামীল কোমল পৱশে,
 উশ্মিলিল যেন ধীৱে কমলেৱ দল।
 অঙ্ক-উশ্মিলিত নেত্ৰ, এক দৃক্তে চাহি
 কক্ষে বিলবিল এক চাৰু চিৰ-পানে,
 বলিতে লাগিল বামা—“ওই, সহচৰি !

ওই যে দেখিছ চির,—নিসর্গ-দর্পণ !—
 অপূর্ব অঙ্কিত ! ওই দেখ ওই,
 ‘চিননস’-শ্রোতে ওই প্রমোদ্ধ-তরণী, (১৭)
 ভাসিতেছে, নাচিতেছে, বারিবিহারিণী ।
 হাসিতেছে, জলিতেছে পশ্চিম-তপনে,
 প্রতিবিষ্টে ঝলসিয়া তরল সলিল ।
 ময়ূর ময়ূরী প্রেমে মুখে মুখ দিয়া,
 বক্ষিম গ্রীবায় ভাসে তরী-পুরোভাগে ;
 চন্দ্ৰক কলাপরাশি—নয়ন-রঞ্জন !—
 চারু চন্দ্ৰাতপ রূপে শোভিছে পশ্চাতে ।
 তাহার ছায়ায় বসি কর্ণিকা রূপসী ;
 নাচে স্বর্ণ বর্ণ, বন্ধ কুসুম-মালায়
 কুসুম কোমল করে । বসন্ত রঞ্জের
 নাচিতেছে স্ববাসিত সুন্দর কেতন,
 সৌরভে-মোহিত-মৃদু অনিল-চুম্বনে ।
 তরণীর মধ্যদেশে, স্ববর্ণ-থচিত
 চন্দ্ৰাতপ-তলে, স্বর্ণ-কমল আসনে,
 বারুণী-রূপিণী, ওই তরণী-সৈশ্঵রী ;—

(১৭) চিননস নামক নদ—এসিয়া-মাইনরে, এটনিৰ
 আজ্ঞা মতে ক্লিওপেট্রা তাহার সঙ্গে ‘টারসাসে’ এই রূপ এক
 তরণীস্থারোহণ কৱিয়া সাক্ষাৎ কৱিতে যাইতেছিলেন ।

আপনার রূপে যেন আপনি বিভোর !
 দুই পাশে স্বরূপার কিঙ্গর-নিচয়
 দাঢ়ায়ে মশাথবেশে, সম্মিত বদন,
 ব্যজনিছে ধীরে ধীরে বিচ্ছিন্ন ব্যজনে ।
 কিন্তু সে অলীলে কই যুড়াবে বামায়,
 বরং হইতেছিল কোমল পরশে,
 কাম লালসায় উষও কপোল যুগল !
 সম্মুখে অঙ্গনাগণ, অনঙ্গ-মোহিনী,
 কোমল মদনোমাদ সঙ্গীত তরল
 বর্ষিতেছে নানা যন্ত্রে ; তালে তালে তার
 পড়িছে রঞ্জত দাঢ় রঞ্জত সলিলে ;
 তরণী সুন্দরী, ভুজ-মণালেতে যেন,
 আলিঙ্গিছে প্রেমাহ্লাদে নদ ‘চিদনন্দে !’
 সে সুখ-পরশে নাচি স্নোত হিলোলিয়া,
 প্রেম-মুঝ ছুটিতেছে তরণী পশ্চাতে ।
 নাচিছে তরণী ;—মরি ! সেই নৃত্য, সেই
 সলিলের ক্রীড়া, সখি ! দেখ চিত্রকর
 চিত্রিয়াছে কি কোশলে ! নাচিতে নাচিতে
 চুম্বিয়া সরিঙ্গ-বক্ষ, কহি কাণে কাণে
 অঙ্গুষ্ঠ প্রণয়-কথা তর তর স্বরে,

চলেছে রঞ্জিণী ওই, মৃদুল মৃদুল
 সৌরভে করিয়া, মরি ! ইন্দ্ৰিয় অবশ !
 অগৱ, সজীব দীৰ্ঘ-দৰ্শক-মালুময়,
 সাজায়েছে দুই তীৱ। উচ্চ সিংহাসনে
 অদূৱে নগৱে বসি একাকী এণ্টনি,
 ডাকিছে অঙ্গুষ্ঠ সিমে অপহৃত ঘন।
 কিন্তু সখি ! তৃষ্ণাতুৱ সহস্র নয়ন,
 যে রূপ-সুধাংশু-অংশু করিতেছে পান
 কে ওই রঞ্জণী,—সর্বদৰ্শক-দৰ্শন ?
 ক্লিওপেট্ৰা ? আমি ? না, না, সখি ! অসন্তুষ্ট
 সেই যদি ক্লিওপেট্ৰা, আমি তবে নহি।
 আমি যদি ক্লিওপেট্ৰা, তৱী-বিহাৱিণী
 ওই চিত্ৰ, নহে সখি ! আমি দুঃখিনীৱ।
 সেই মুখে হাসি-ৱাশি, এ মুখে বিষাদ ;
 সে হৃদয়ে শুখ, সখি ! এ হৃদয়ে শোক।
 সে যে আসিতেছে শুখে প্ৰণয়-সলিলে,
 আমি ডুবিয়াছি হায় ! নিৱাশ-সাগৱে।
 যেই মনোহৱ বেশ, ওই চিত্ৰে, সখি !
 শোভিতেছে মরি ! যেন শাৱদ-কৌমুদী
 বেষ্টিয়া কুসুম-বন, আজি ও সে বেশে

সজ্জিত এ বপুঃ মম ; কিঞ্চ সহচরি !
 সেই শোভা—এই শোভা—কতই অন্তর !
 আজি সেই বেশ, স্বর্ণ হীরক খচিত,
 নিবিড় তমিষ্য যেনে সমাধি বেষ্টিয়া !
 সে দিন প্রেমের শুল্ক-বিতীয়া আমার,
 আজি হায় ! নিরাশার কুকুর চতুর্দশী !”

নীরবিল ধীরে বামা ; মধুর বাঁশরী
 গাইয়া বিষাদ-তান, নীরবে যেমতি !
 স্থির নেত্রে কিছুক্ষণ চাহি শূন্য-পানে,
 বলিতে লাগিল পুরঃ ইন্দীবরাননা ;—
 “চলিল তরণী বেগে, চলিলাম আমি
 ভেটিতে এণ্টনি ; সখি ! করিতে অর্পণ
 বালিকার চিন্ত-চোরে, যুবতী-যৌবন ।
 যত অগ্রসর তরী হ'তেছিল বেগে,
 ততই হইতেছিল মানস আমার
 সঙ্কুচিত,—নির্মলী-মুখে যথা নদ
 ‘চিনন্দ’ । হায় ! সখি, ভাবিতেছিলাম
 কি আছে অদৃষ্টে মম,—প্রেম-সিংহাসন,
 কিঞ্চা রোম-কারাগার ! দেখিতে দেখিতে
 সঙ্কুচিত আশা-স্নোত প্রেম-নির্মলে

পাইলাম, কিন্তু সখি ! সেই সম্মিলনে
 উথলিল যেই ঢল প্রেম-প্রস্তবণে—
 হৃদয়-প্লাবিনী ! সেই সলিল-প্রবাহে
 ভেসে গেল মম কুল, শীল, লজ্জা, ভয় ;
 ভেসে গেল সেই বেগে ভূত, ভবিষ্যত,
 বর্তমান উভয়ের ; হইল চক্ষুল
 বেগে, রোম, মিশরের রাজ-সিংহাসন ;
 ভেসে গেল সেই স্ন্যাতে সপত্নী ‘সিল্ভিয়া’। (১৮)
 ভাসিয়া ভাসিয়া সেই প্রণয়-প্লাবনে
 আসিলাম মিশরেতে, প্লাবন-প্রবাহ
 সখি ! মিশিল সার্গঁরে ! স্বজনি ! তখন
 সকলি অনন্ত ! হায়, অনন্ত প্রেমের
 অনন্ত লহরী-লীলা ! অনন্ত আমোদ
 বিরাজিত নিরন্তর অধরে, নয়নে !
 অনন্ত, অতৃপ্তি স্থথ যুগল-হৃদয়ে !
 ভাবিলাম ঘনে,—প্রেম, স্থথ, রাজ্য, ধন,
 প্রেমিক-জীবন, হায় ! অনন্ত সকল !
 যে কাম-সরসী, সখি ! করিন্তু নির্মাণ,

যত পান করি, বাড়ে প্রণয়-পিপাসা ;—

অনন্ত পিপাসাতুর নায়ক আমার !

চালিয়া দিলাম তাহে জীবন, যৌবন

মম, বাঁপ দিল রাজহংস উমতের

প্রায়,— মদন-বিহুল ! সেই সরোবরে

কভু যুগালিনো আমি, সখা মধুকর ;

আমি মরালিনী, সখা মরাল সুন্দর ।

কখন যুগাল আমি অদৃশ্য সলিলে,

সখা মদমত করী ; সলিলের তলে

কভু আমি মীনেশ্বরী, সখা মীনপতি ;—

অধিপতি ক্লিওপেট্রা কাম-সরসীর !

এই রূপে, এই স্থথে, গেল দিন, গেল

মাস, চলিল বৎসর, বিজলি-ঘলকে,—

অনঙ্গ-বিলাসে, সুরা, সঙ্গীত-বিহুল !

“এক দিন নিজ কক্ষে বসিয়াছি আমি,

মদালসে ! শ্লথ দেহ, নিশি-জাগরণে,

অবশ পড়িয়া আছে কোমল ‘ছোফায়’ ।

কখন পড়িতেছিলু ; কভু অন্য মনে

গাইতে ছিলাম গীত গুণ গুণ স্বরে,—

প্রেময়,—নব রাগে, নব অনুরাগে,

নিরন্ধি অসাবধানে শায়িত শরীর,
 প্রতিকূল দেয়ালের দীর্ঘ আরসীতে ।
 শিথিল হৃদয় ঘন্টে, কভু চারমিয়ন্ত !
 মধুরে বাজিতে ছিল আনন্দ-সঙ্গীত ;
 আবার অজ্ঞাতে সখি ! না জানি কেমনে
 বিষাদ ভাঙিতেছিল সে লয় মধুর ।
 কখন হাসিতেছিলু, না জানি কারণ ;
 আবার অজ্ঞাতে অশ্রু নয়নে কখন
 হটাএ আসিতেছিল, না জানি কেমনে ।
 একটী মানব-ছায়া এমন সময়ে,
 পতিত হইল সখি ! কক্ষ-গালিচায় ;
 পলকে ফিরাতে নেত্র দেখিলাম চক্ষে
 প্রাণেশ আমার ! কিন্তু সেই মূর্তি ! যেই
 মূর্তি, অন্য দিন কক্ষে প্রবেশিতে মম,
 বিকাশিত প্রেমানন্দ, ললাটে, নয়নে ;
 হাসি রূপে সমুজ্জ্বল করিত অধরে ;
 নিঃসারিত সন্তাষিতে,—‘কই গো কোথায়
 প্রাচীনা নৌলজ(১৯) চারু ফণনী আমার ?’
 সেই মূর্তি আজি দেখি গান্ধৈষ্য-আধার,

কাপিল হৃদয় ঘম।—‘ক্লিওপেট্রা ! এই
 হঃসন্ধি ষেরিতেছে জলধর রূপে,
 চারি দিগে এণ্টনির অদৃষ্ট-আকাশ।
 যদি এ সময়ে, নাহি’ উড়াই তাহারে,
 হইবে অসাধ্য পরে। রোম হ’তে আজি
 কুসন্ধাদ ; আন্তরিক-বিগ্রহ-কৃপাণে
 ‘ইতালি’ কণ্টকাকীর্ণ ! কৃপাণ-জিহ্বায়
 প্রতিবিষ্ঠে রবিকর নির্ভয়ে দিবসে,
 উপহাসি এণ্টনির বিলাস-জীবন।
 প্রেয়সি ! বিদায় তবে কিছু দিন-তরে
 দেও যাই, কটাক্ষে সে-কৃপাণ সকল
 ছিম শস্যরাশিমত, আসি শোয়াইয়া।
 আসি ডুবাইয়া নেত্র-নিমেষে ‘পল্পির’
 জলযুক্ত-সাধ, সেই সমুদ্রের জলে ;—
 পিতার অস্তিম শয্যা প্রদানি পুঁজ্বেরে !(২০)
 দেও অনুমতি তবে। ঈর্ষার অনল
 জলে থাকে যদি তব রমণী-হৃদয়ে,
 নিবাও তাহারে, শুন বিতীয় সংবাদ—

(২০) পূর্বে বলা হইয়াছে পল্পির পিতা সমুদ্রতীরে মিশ্র
বাসীদের হাঙ্গা হত হইয়াছিলেন।

মরেছে ‘ফুল্ভিয়া’ আমার—’

মরেছে !—

‘ফুল্ভিয়া’ ।

কি ? মরেছে ‘ফুল্ভিয়া’ !

‘হঁ, মরেছে ফুল্ভিয়া’ ।

দংশেছিল এণ্টনির বিচ্ছেদ-ভুজঙ্গ
যেই নালে, সেই নালে ‘মরেছে ফুল্ভিয়া’ ।
এ সন্ধাদে, চারমিয়ন् ! অমৃত ঢালিল ।

এই মুক্তাহার নাথ পরাইয়া গলে,
বলিলেন,—‘এই হারে যত মুক্তা পিয়ে !

ইতালির রণজয় করিছে প্রচার,
তত রাজ্যে সাজাইব মুকুট তোমার,
কল্যাণি ! অন্যথা এই তরবারি ঘম,
বিসর্জি আসিব ওই ভূমধ্য-সাগরে ।

প্রেয়সি ! বিদায় দেও যাইব এখন !

মিশরে থাকিবে তুমি, কিন্তু ছায়া তব
যেতেছি লইয়া ঘম ছায়াতে মিশায়ে ;
বিনিময়ে চিন্ত ঘম যাইব রাখিয়া
তব সহচর সদা’,—

ধরিয়া গলায়,

উম্ভের প্রায় সখি ! কত কাঁদিলাম,
 কত বলিলাম—‘নাথ ! নাহি চাহি আমি
 • রাজ্যধন ; মুহূর্তের ভালবাস। তব,
 শত শত রাজ্য কিম্বা সমস্ত ধরায়,
 নাহি পাবে ক্লিওপেট্রা । পৃথিবী কি ছার !
 • স্বর্গ তুচ্ছ তার কাছে, প্রাণেশ তোমার
 প্রণয়-রাজ্যের রাণী যেই স্বভাগিনী’ ।
 কত কাঁদিলাম, সখি ! কত বলিলাম,
 কত শুনিলাম, কিন্তু বিফল সকল !
 রণেশ্বর কেশরীরে, কেমনে স্বজনি !
 রমণী-বীতৎস বল, রাখিবে বাঁধিয়া ?
 ফুটিল অধরে উকু কোমল চুম্বন
 বিদ্যুতের মত,—সখি ! নাহি জানি আর” ।
 সুদীর্ঘ নিশাস ছাড়ি, পুনঃ বিধুমুখী,—
 হায় ! সেই বিধু আজি নিবিড় জলদে
 আচ্ছাদিত,—আরস্তিল,—‘পাইলাম জ্ঞান
 যবে ওলো চারমিয়ন ! নাহি পাইলাম
 আর হৃদয় আমার । নাহি দেখিলাম
 চাহি আকাশের পানে, রবি শশী তারা ।
 ধরাতল মরুভূমি ; নাহি তাহে আর

স্বশোভাৰ চিহ্ন মাত্ৰ। শব্দ-বহু হায় !
 নিঃশব্দ আমাৰ কাণে। কেবল, স্বজনি !
 দেখিলাম কি আকাশ, কিবা ধৱাতল
 এণ্টনিতে পৱিপূৰ্ণ ! স্বংধু সমীৱণ
 বহিছে এণ্টনি স্বৰ ! দেখিতে, শুনিতে,
 কিম্বা ভাবিতে,—এণ্টনি ! ক্লিওপেট্ৰা কৰ্ণে
 কঢ়ে, নয়নে, হৃদয়ে,—এণ্টনি কেবল !
 আহাৰ, পানীয়, নিদ্রা, শয়ন, স্বপন—
 এণ্টনি সকল ! সথি ! কি বলিব আৱ,
 হইল জীৱন মম অবিকল ওই
 আফ্ৰিকাৰ মৱৰ্জন্ম, প্ৰত্যেক বালুকা-
 কণা একটী এণ্টনি ! দিবা, নিশি, পক্ষ,
 মাস, কিছুই আমাৰ নাহি ছিল জ্ঞান।
 গণিতাম কাল আমি বৎসৱে কেবল।
 অনন্ত ভূজঙ্গ-সম কাল বিষধৱ,
 দাঁড়াইয়া এক স্থানে, হ'তো হেন জ্ঞান,
 দংশিছে আমাৱ যেন অনন্ত ফণায়।
 প্ৰভাতে উঠিলে রবি, ভাবিতাম ঘনে,
 জিনিতে মিশৱ ওই আসিছে এণ্টনি,
 রণবেশে ! রবি অস্তে, সায়াহে আবাৰ

ভাবিতাম বীরশ্রেষ্ঠ চলিগেলা রোমে ।

হাসি মুখে শশধর ভাসিলে গগনে,

ভাবিতাম আসিতেছে এণ্টনি আবার,

প্রণয়-পীঘূমে হায় ! যুড়াতে আমায় ।

অস্ত গেলে নিশানাথ প্রাণনাথ গেলা

ছাড়ি ভাবিতাম মনে ।

“এই রূপে সখি !

গেল যুগ, গেল বর্ষ, কিঞ্চিৎ মাস, দিন,

নাহি জানি । এক দিন তাপিত হৃদয়

যুড়াইতে জ্যোৎস্নায়, শুয়েছি নিশীথে

স্বকোমল ‘কোচ’-অংকে, ছাদের উপরে ।

সেই দিন দৃত-মুখে, নব পরিণয়

এণ্টনির, নারী-রত্ন ‘অগস্তার’(২১) সনে

শুনিয়াছিলাম ;—তরুণ্বন্ত হায় ! যেই

বিশুঙ্ক বল্লরৌ, কেন রে দারুণ বিধি !

হেন বজ্রাঘাত পুনঃ তাহার উপরে ?

(২১) ‘অগস্তা’—এণ্টনির দ্বিতীয়া পত্নী। এণ্টনি মিশ্র হইতে
প্রত্যাবর্তন করিবা যাইয়া ‘অগস্তাস সিজারের’ সঙ্গে বহুতা
শাপন করিবার উদ্দেশ্যে তাহার ভগী ‘অগস্তাকে’ বিবাহ
করিয়াছিলেন।

শয়েছি ; উপরে নীল চিত্রিত আকাশ
 প্রসারিত,—নাক্ষত্রিক চারু রঙ্গ-ভূমি !
 মধ্যস্থলে শশধর হাসিয়া হাসিয়া,
 রূপের গোরবে যেন টিলিয়া টিলিয়া
 করিতেছে অভিনয় । নক্ষত্র সকল
 নীরবে, অচল ভাবে করিছে দর্শন
 সেই স্বশীতল রূপ । কেহ বা আনন্দে
 জ্বলিতেছে ; অভিমানে নিবিতেছে কেহ ;
 কেহ রূপে বিমোহিত পড়িছে খসিয়া ।
 ছুটিছে জীমৃত-বন্দ উন্মত্তের প্রায়
 আলিঙ্গিতে সেই রূপ ; উথলিছে সিন্ধু ;
 রূপে মুঢ় — অধিক কি—ঘূরিছে ধরণী ।
 এই অভিনয় সখি ! দেখিতে দেখিতে
 কতই নির্দিত ভাব উঠিল জাগিয়া
 হৃদয়ের ! সময়ের তামস-গহ্বরে,
 এই চন্দ্রালোকে, অক্ষে অক্ষে দেখিলাম
 বিগত জীবন । কভু ভাবিলাম মনে,
 আমি চন্দ্র, মেঘবন্দ বীরেন্দ্র সকল ;
 নক্ষত্র মানবচয় ; আমি শশধর,
 সিন্ধু বীরের অন্তর । আবার কথন

ভাবিলাম আমি চন্দ্ৰ, ধৱণী এণ্টনি ।
 ভাবিতেছিলাম পুনঃ, এই চন্দ্ৰালোকে,
 নব প্ৰণয়নী-পাশে, নব অনুৱাগে,
 বসিয়া স্বদূৰ রোমে প্ৰাণেশ আমাৰ,
 ভুলেছে কি ক্লিওপেট্ৰা ? ভাবিছে কি মনে-
 ‘কোথায় নৌলজ চাৰু ফণনী আমাৰ’—
 ‘স্বদীষ’ নিশাস সহ ? কিন্তা অগস্তাৱ
 নবীন প্ৰণয়-ৱাজে এবে এণ্টনিৱ
 হয়েছে কি অধিকৃত সমস্ত হৃদয় ?
 কৱেছে কি ক্লিওপেট্ৰা চিৱ-নিৰ্বাসিত ?
 নবীনা সপত্নী নামে; ওলো চাৱ্ৰিয়ন্ত !
 ছলিয়া উঠিল তৌৰ সৈৰ্বাৱ অনল
 রমণী-হৃদয়ে ; যেন বিশুল্ক কাননে
 অকস্মাৎ প্ৰবেশিল ভীম দাবানল ।
 রমণীৰ অভিমানে রমণা-হৃদয়
 ভৱিল । আৱক্ষ নেত্ৰে ছুটিল অনল ।
 যেই মানসিক বৃত্তি, প্ৰণয়েৰ তৱে
 ধৱাৱ কলঙ্ক রাশি ঠেলেছিল পায়ে,
 আজি অপমানে পুনঃ সেই বৃত্তি-চয়
 হ'লো ধড়গ-হস্ত সেই প্ৰণয়-ঘাতকে ।

স্বরূপ ভুজঙ্গ যেন, দুষ্ট প্রাহারকে,
 বিস্তারিয়া ফণ ক্ষেত্রে ছুটিল দংশিতে !
 ‘কি ? মিশরের ঈশ্বরী ! টলেমি-ছুহিতা !
 ক্লিওপেট্রা আমি ! রূপে বিশ্ব-বিমোহিনী !
 যে রূপের তেজে সেই ভুবন-বিজয়ী
 সিজারের তরবারি পড়িল থসিয়া !
 সামান্য গুঞ্জিকা তার, সে রূপ-রতন
 এণ্টনি চেলিল পায়ে ?’ তীরের মতন
 বসিমু শয্যায় ; কিন্তু দুর্বল শরীর
 দুরহ যন্ত্রণা, চিন্তা সহিতে না পারি,
 ভুজঙ্গে দংশিত যেন, পড়িল ঢলিয়া
 শয্যার উপরে পুনঃ। মধুরে তথন
 বহিল শীতল ‘নীল’-নীরজ অনিল ।
 কোমল পরশে ধীরে হইল সঞ্চার
 অর্দ্ধ নিদ্রা, অর্দ্ধ মৃচ্ছা, ক্লান্ত কলেবরে ।
 দেখিমু স্বপন, সখি ! কি যে দেখিলাম,
 এখনো স্মরিতে কেশ হয় কণ্ঠকিত ।
 দেখিমু শার্দুল এক,—ভীষণ-আকৃতি !—
 নিবিড় অরণ্যে মম ধাইছে পশ্চাতে,
 বিস্তারিয়া মুখ ! ‘আহি আহি’—বলি আমি

চাহিছু আকাশ-পানে । দেখিলাম সখি !
 অংপূর্ব তপন এবে উদিল গগনে
 উজ্জ্বলিয়া দশ দিশ । করে আকর্ষিয়া
 সেই মার্জন আমারে তুলিল আকাশে,
 সখি ! আমি শোভিলাম শশধর-রূপে
 বামে সবিতার । হায় এমন সময়ে
 অকস্মাত রাত্রি আসি গ্রাসিল তাহারে ।
 হইয়া আশ্রয়হীনা আমি অভাগিনী
 পড়িতেছিলাম বেগে, অর্ক পথে সখি !
 বীর-সূর্য অন্য জন, হৃদয় পাতিয়া,
 লইল আমারে । আমি আনন্দে মাতিয়া,
 পরাইছু প্রেম-হার গলায় তাহার ।
 কিন্তু কি কুক্ষণে হায় ! বলিতে না পারি !
 সে হার-পরশে বীর হৃদয় তাহার,—
 ফাটিত যে উরস্ত্রাণ রণরঙ্গে মাতি ;—
 হইল বিলাসে যেন নারী স্বরূপারী !
 পিধান হইতে অসি পড়িল ধসিয়া,
 (অরাতি দন্তকে ভিন্ন, নামে নাহি যাহা,)
 কুসুম শয্যায় । শেষে মাথার সুরুট,
 পড়িল ধসিয়া ঈ ভূমধ্য-সাগরে,

অস্তগামী রবি যেন ! কি বলিব আর,
 যেই বক্ষে অরাতির অসংখ্য কৃপাণ
 গিয়াছে ভাঙ্গিয়া,—যেন প্রচণ্ড শিলায়
 স্ফটিকের দণ্ড, কিন্তু মন্ত গজদন্ত,
 হায় রে ! যেমতি চন্দ্ৰ-পৰ্বত-প্রস্তরে,—
 মম প্ৰেমহার তীক্ষ্ণ ছুরিকাৱ ঘত,
 সেই বক্ষে প্ৰিয় সখি পশিল আমূল !
 তথন সে হার ধৰি ভুজঙ্গেৰ বেশ,
 ছুটিল পশ্চাতে মম । সভয়ে তথন,
 ডাকিতেছি—‘কোথা নাথ ! এমন সময়ে,
 কোথা নাথ !’—

‘প্ৰিয়ে এই চৱণে তোমাৱ !’—
 যে সঙ্গীতে এই ক্ষৰনি পশিল শ্ৰবণে,
 সে সঙ্গীত ক্লিওপেট্ৰা শুনিবে না আৱ ।
 ভাঙ্গিল স্বপন সখি ফুটিল চুম্বন,
 বিশুষ্ক অধৱে ঘম । মেলিয়া নয়ন,
 দেখিলাম প্ৰাণনাথ হৃদয়ে আমাৱ !
 অভিমানে বলিলাম,—সে ‘কি নাথ, ছাড়ি
 রোম রাজ্য, ছাড়ি নব প্ৰণয়নী, কেন
 এখানে আপনি ? কিন্তু এ আপনি নন,

এই ছায়া আপনার আসিয়াছে বুঝি,
বিরহ-আতপ-তাপে ঘূড়াতে আমায় ।’
‘নিমজ্জিত হ’ক রোম টাইবরের জলে,
রাজ্য, প্রণয়নী সহ । এই রাজ্য মম,—
বলিলা হৃদয়ে ধরি হৃদয় আমার ।
‘প্রণয়নী ক্লিওপেট্রা ; ইহ জীবনের
স্থ এই’, — পুনঃ নাথ চুম্বিলা অধর ;
‘জীবন তোমার প্রেম, বিরহ, মরণ !’

“দূরে গেল অভিমান ; রমণীর প্রেম-
স্ন্যাতে অভিমান, সখি ! বালির বক্ষন ।
বলিলাম, ‘সত্য নাথ !’ এই হৃদয়ের
তুমি অধীশ্঵র, কিন্তু বলিব কেমনে
এই ক্ষুদ্র রাজ্য তব ? অনন্ত জলধি-
জলে যেই শশধর করে ক্রীড়া, নাথ !
ক্ষুদ্র সরসীর নীরে মিটিবে কেমনে
ক্রীড়া-সাধ, প্রাণেশ্বর ! সেই শশাক্ষের ?
প্রণয়-বারিদ তুমি ! তুমি যদি তবে
নাথ সসলিলা এই সরসী তোমার,
যোগাবে অনন্ত বারি, এই প্রেমাধিনী”।

“মৈশৱী-হৃদয়াকাশে প্রণয়ের শশী

প্রকাশিল যদি পুনঃ, মিশরে আবার
 ছুটিল দ্বিতীয় বেগে আমোদ জোয়ার ।
 কত রাজ্য সিংহাসন, আসিল ভাসিয়া
 ক্লিওপেট্রা-পদতলে বঁলিব কেমনে ।
 সমস্ত পূরব রাজ্য মিলি এক তানে,—
 ‘পূরব রাজ্যের রাণী, মিশর ঈশ্বরী !’—
 গাইল আনন্দস্বরে । সেই ধনি রোমে
 জাগাইল স্বপ্ন সিংহ কনিষ্ঠ সিজার (২২)
 কুক্ষণে । কুগ্রহ সথি ! হইল তখন
 ক্লিওপেট্রা, এণ্টনির অদৃষ্টে সঞ্চার ।
 শুনিনু গর্জম তার সহস্র কামানে,
 মিশরে বসিয়া সথি ! ছুটিল হ্যক্ষ
 অনংখ্য অর্ণব পোতে, আসিতে মিশরে,
 শতধা বিদারি ভীম ভূমধ্য-সাগর,
 সহোদরা-অপমান প্রতিবিধানিতে । (২৩)
 নির্ভয় হৃদয়ে সথি ! সাজিল এণ্টনি,
 হেলায় খেলিতে যেন বালকের সনে ।

(২২) কনিষ্ঠ সিজার—অগ্রসূস সিজার ।

(২৩) পূর্বে বলা হইয়াছে এণ্টনির দ্বিতীয়া পঞ্জী অগ্রসূস
 সিজারের সহোদরা ছিলেন ।

বলিলা আমারে নাথ ! হাসিয়া হাসিয়া—
 ‘মিশরে বসিয়া প্রিয়ে ! দেখ মুহূর্তেকে
 বালকের ক্রীড়া-সাধ আসি মিটাইয়া ।’
 ধৈর্য মানিল না মনে ; ভাবিলাম যদি
 পাপিষ্ঠা সপত্নী আসি প্রাণেশে আমার
 ল’য়ে যায় এ কোশলে । বলিলাম—‘নাথ !
 বহুদিন-সাধ মম করিতে দর্শন
 অর্গব-আহব, অভু পূর্বাও সে সাধ, .
 তুমি যদি না পূর্বাবে কি পূর্বাবে আর
 বীরেন্দ্র !’ হাসিয়া নাথ বলিলা আমারে,—
 ‘সাজ তবে, বীরেন্দ্রাণি ! বালকের রণে
 মহারথী ক্লিওপেট্ৰা, সারথি এণ্টনি !’
 আপনি প্রাণেশ, রণবেশে সাজাইলা
 আমায়, সজনি স্বথে ! সাজাইতে, হায় !
 কত যে কি স্বথ নাথ দেখিলা নয়নে,
 চুম্বিলা অধরে, সথ ! পরশিলা করে,
 বলিব কেমনে ? অক্ষে অক্ষে বিরাজিয়া
 স্ফুট নলিনীর, অলির যে স্বথ, পদ্ম
 বুঁধিবে কেমনে ? আমি আপনি স্বজনি !
 বীরবেশে প্রেমাবেশে হইনু বিভোর !

কুরাইলে বেশ ; নাথ হাসিয়া আদরে,
সমর্পিয়া করে চারু কুস্তমের হার,
বলিলা—‘কি কাজ প্রিয়ে ! অন্ত্রেতে তোমার ?
বিনা রণে, এই অন্ত্রে, জিনিবে সংসার’।

“অসংখ্য অর্ণবযান, সৈন্য, অন্ত্র, ভরে
প্রায় নিমজ্জিত কায় ; বিশাল ধবল
পক্ষে বন্দী করি দেব প্রভঙ্গনে দর্পে ;
বিক্রমে ফেণিয়া সিঞ্চু ; চলিল সাঁতারি
যেন প্রমত্ত বারণ । চলিলাম আমি
নির্ভয়ে, কেশরী যেই হরিণীরে সথি !
দিয়াছে অভয়, তবে কি ভয় জগতে ?
বীর-প্রণয়িনী আমি, বীরের সঙ্গিনী,
ডরিব কাহারে ? কিন্তু অবলা-মনের
না জানি কি গতি ! যত আশ্বাসিয়া মন
করি ভাসমান, তত ভাবী আশঙ্কায়
হইতেছে তারি ! ততকাল রঞ্জে মম
চকিত কল্পনা, হায় ! অজ্ঞাতে কেমনে,
চিত্রিতেছে ভবিষ্যত ! যদিও না জানি,—
পরচিত্ত-অঙ্ককার !—বুবিনু তথাপি
ভাবী অমঙ্গল ছায়া পড়েছে হৃদয়ে

এণ্টনির । লুকাইতে সে করাল ছায়া
রংমণীর কাছে নাথ, হয়েছে মগন
সঙ্গীতে স্বরায় ।

“ক্ষত ভাঙ্গিল স্বপন ।

তয়ঙ্কর !! একি দেখি সম্মুখে আমার !
অসীম বারিদ-পুঞ্জ, ভৌম-কলেবর,
পড়েছে খসিয়া ওকি জলধি-হৃদয়ে ?
খেলিছে বিদ্যুত ওকি জীমূত-ঘর্ষণে ?
ওকি শব্দ তয়ঙ্কর ? জীমূত গর্জন ?
সকলই অম ! সখি, শুকাইল মুখ ;
বিপক্ষ তরণী-বৃহ ভজিত সমরে !
বিদ্যুত,—কামান-অগ্নি ; দুর্জয় কামান
মুহূর্মুহুঃ মেঘ মন্ত্রে গর্জিছে ভৌষণ !
যেই দৃশ্য—নেত্রে, কর্ণে, চিত্তে তয়ঙ্কর !—
দেখিলাম চারমিয়ন্, বলিব কেমনে
কামিনী-কোমল-কঢ়ে ? শুনিবে তোমরা
নারী-কোমল-হৃদয়ে ? দেখে থাক যদি
প্রতিকূল প্রভঞ্জনে প্রাহুট-অস্তোদ
আঘাতিতে পরম্পরে, বিলোড়ি গগন,
ছিন্ন নক্ষত্র-মণ্ডল, বুর্কিবে কেমনে

ପ୍ରତିକୂଳ ତରୀବୃଦ୍ଧ ପଶିଲ ସଂଗ୍ରାମେ ।
 ମୁହୂର୍ତ୍ତକେ ଧୂମ-ପୁଞ୍ଜେ ଢାକିଲ ଜଳଧି
 ଅଂଧାରିଯା ଦଶଦିଶ୍; କିନ୍ତୁ ନା ପାରିଲ
 ସଂହାରକ ରଣମୂର୍ତ୍ତି ଲୁକାଟେ ଅଂଧାରେ ।
 ସେଇ ଅନ୍ଧକାରେ ମଥି ! ଅଙ୍ଗ ମିଶାଇଯା
 ତରୀର ଉପରେ ତରୀ ଝାପ ଦିଲ ରୋଷେ ।
 ଗର୍ଜିଲ କାମାନ, ଝାପ ଦିଲ ଶତ ସୂର୍ଯ୍ୟ
 ଫେଣିଲ ସାଗରେ, ତରୀବନ୍ଦ ବିଦାରିଯା
 ନିମ୍ବିଜ୍ଜିଯା ଜଲେ, ନରରକେ କଲକ୍ଷିଯା
 ଶୁନୀଲ ସଲିଲେ । ହାୟ ! ମଥି, ତୁଛୁ ନର,
 ଆପନି ଜଳଧି, ସେଇ ଭୌଷଣ ନିର୍ଧାତ,
 ତୀତ୍ର ଅନଳ-ବର୍ଷଣ, ନା ପାରି ମହିତେ,
 କରିତେଛେ ଛଟଫଟ୍ ଉତ୍ତାଳ ତରଙ୍ଗେ,
 ଫେଣିଯା ଫେଣିଯା ; ସନ ସନ ନିଶାମିଯା
 ପଡ଼ିତେଛେ ଆଛାଡ଼ିଯା କୁଳେର ଉପରେ ।
 ତରଣୀର ପ୍ରତିଘାତ ; କାମାନ-ଗର୍ଜନ ;
 ଦହ୍ୟମାନ ତରଣୀର ଅନଳ-ଭକ୍ତାର ;
 ବନ୍ଦୁକେର ଅଦ୍ଵିତୀୟ, ଅନ୍ତ୍ର-ବନ୍ଦୁକାର ;
 ଜେତାର ବିଜୟଧବନି ; ଜିତେର ଚିତ୍କାର ;—
 ଭୌଷଣ ତରଙ୍ଗ-ଭଙ୍ଗ, ସିଙ୍ଗ-ଆଶାନମ

ভয়ঙ্কর ! নিরথিয়া উড়িল পরাণ ;
 অবলা হৃদয় ভয়ে হইল অচল ।
 বলিলাম কর্ণধারে,—‘ফিরাও তরণী,
 বাঁচাও পরাণ’। আজ্ঞা মাত্র সংখ্যাতীত
 ক্ষেপনী-ক্ষেপণে, বেগে চলিল তরণী
 মিশর-উদ্দেশে হায় ! মন্দুরার মুখে
 ছুটিল তুরঙ্গ ঘেন । কিছুক্ষণ পরে
 সভয়ে ফিরায়ে আঁধি দেখিতে পৃষ্ঠাতে,
 দেখিলাম ভাঙ্গিয়াছে কপাল আমার !
 না দেখি তরণী মম, রণে ভঙ্গ দিয়া
 উম্মতের প্রায় ওই আসিছে এণ্টনি !
 আকাশ ভাঙ্গিয়া হায় ! পড়িল মন্তকে
 অকস্মাত ! ভাবিলাম মনে, এ সময়ে
 নাথের সহিত যদি হয় দরশন,
 অনুতাপে নাহি জানি কোন অপমান
 করিবে আমার ; হায় ! কেন আসিলাম,
 আমি কেন মজিলাম ! নাহি ডুবিলাম
 কেন জলধির তলে ? নাহি মরিলাম
 সেই বিষম সংগ্রামে, নাথের সম্মুখে ?
 কেন আসিলাম আমি !—কেন মজিলাম !

‘অনাহারে, অনিদ্রায়, মুমুর্ষের ঘত
 অবতীর্ণা হইলাম মিশরের তীরে
 বহুদিনে। এই রণে গিয়াছিলু, সখি !
 এণ্টনির সোহাগিনী, পূঁথিবীর রাণী ;
 আসিলাম তিখারিণী ডুবায়ে এণ্টনি।
 চলিলাম গৃহমুখে, বিসর্জন করি
 মাথার মুকুট, ভাবী রোম-সিংহাসন,
 এণ্টনির প্রেম,—হায় ! মেশরৌ-জীবন !—
 ভূমধ্য-সাগরে ; এই জীবনের ঘত
 বিসর্জিয়া ঘত আশা-আকাশ-কুসুম,
 চলিলাম গৃহে ;—কোন ঘতে, কোন পথে,
 নাহি ছিল জ্ঞান। নিল উড়াইয়া যেন
 মানসিক ঝটিকায়। প্রবেশি প্রাসাদে
 দেখিলাম অঙ্ককার ! নাহি সে মিশর
 রাজ্য, নাহি রাজধানী, দেখিলু কেবল,—
 অঙ্ককার,—মরুভূমি,—সমস্ত ভূতল
 হইতেছে তরঙ্গিত ভীম ভূকম্পনে।
 সেই অঙ্ককার, সেই মরুভূমি-মাঝে
 দেখিলু কেবল—মম সমাধি ভবন !
 চলিলাম সেই দিপ্তে, উন্মাদিনী আমি !

বলিলাম—তোমারে কি ? না হয় স্মরণ,
 চাঁরমিয়ন ! বলিলাম—‘আসিলে এণ্টনি,
 অনুত্তাপে ক্লিওপেট্রা ত্যজিল জীবন,
 বলিও প্রাণেশে মম ; বলিও তাঁহারে,
 মৈশরীর শেষ ভিক্ষা—ক্ষমিও এণ্টনি !’
 সমাধির দ্বারে সথি ! পড়িল অর্গল ।

“আসিল এণ্টনি ; সথি ! নাথের সে মূর্তি
 স্মরিলে এখনো মম বিদরে হৃদয় !
 প্রসারিত নেত্রেবয়, উন্মত্ত, উজ্জ্বল !
 প্রশস্ত ললাট যেন ধবল প্রস্তর,
 নাহি রক্ত-চিহ্ন মাত্র ! বিষাদ লিখেছে
 রেখা কপোলে, কপালে, অনুকারী যেন
 বাঞ্ছিক্য ! চিত্রেছে শুক্লে মস্তক স্বন্দর !
 এত রূপাস্তর সথি ! এই কত দিনে
 গিয়াছে নাথের যেন কতই বৎসর !
 শুনিলা সখীর মুখে, স্তন্ত্রিতের মত,—
 ‘অনুত্তাপে ক্লিওপেট্রা, ত্যজিল জীবন,
 মৈশরীর শেষ ভিক্ষা, ক্ষমিও এণ্টনি’।
 ‘ক্ষমিলাম’——বলি নাথ হৃদয় চাপিয়া
 দুই হাতে, প্রবেশিলা রাজ-হর্ষে বেগে,

বিহ্যতের গতি ! হেন কালে চারি দিগে
 উঠিল নগরে সখি ! তীম কোলাহল ।
 ভূমধ্য-সাগর যেন তীর অতিক্রমি
 প্লাবিল মিশৱ ! আসে বাতায়ন পথে
 দেখিলাম, নহে সিঞ্চু, সৈন্য সিজারের,
 লুটিতেছে হতভাগ্য নগর আমার ।
 অপূর্ব সিজার-গতি ! চক্ষুর নিমেষে
 ঘেরিল সমস্ত পুরী, সমাধি আমার ;—
 পড়িন্ত ব্যাধের জালে আমি কুরঙ্গিনী !
 কিন্তু ও কি সহচরি ? সমাধির তলে ?
 ওই শয্যার উপরে ?—মুমুষু' এণ্টনি !
 চাহিলাম ঝাঁপ দিতে শয্যার উপরে,
 তুমি ধরিলে অমনি । তুলিলাম নাথে
 সমাধি উপরে, হায় ! সমাধি উপরে !
 এই ছিল লেখা সখি ! কপালে আমার,
 কে জানিত ! প্রাণনাথ বলিলা আমারে—
 সেই স্বর প্রিয়সখি ! অঙ্কুট দুর্বল !—
 মৈশরি ! ভবের লীলা ফুরাইল আজি
 এণ্টনির ; পৃথিবীতে প্রেয়সি ! আমার
 আর নাহি প্রয়োজন ; ফুরাইল কাল,

আমি যাই অস্তাচলে । এই অন্ত-লেখা
প্রিয়ে হৃদয়ে আমার, নহে শক্ত দত্ত ;
হেন সাধ্য কার ? নাহি এই ভূমগলে
এণ্টনি বিজয়ী,—বিনে ক্লিওপেট্রা,—আজি
এণ্টনির করে প্রিয়ে ! আহত এণ্টনি ।
আসিয়াছি, শেষ স্বরা পাত্র করি পান
তব সনে, প্রগয়িনী ! লইতে বিদায় ;
দেও, প্রিয়তমে ! যাই—বিদায়-চুম্বন' ।

‘স্বরা করিলাম পান, চুম্বনু চুম্বন ;
শুনিনু অস্ফুট স্বরে, জন্মের মতন—
‘ক্লিও—পেট্রা !—প্রণ—য়ি—নী !’

‘প্রাণনাথ ! আমি
ক্লিওপেট্রা অভাগিনী !’—বলি উচ্চেঃস্বরে,
অঁটিয়া হৃদেশে সথি ! ধরিনু হৃদয়ে ।
দেখিলাম ক্রমে ক্রমে যুগল-নয়ন—
জ্যোতিতে যাহার রোম আছিল উজ্জ্বল ;
অসঞ্চ্য সমর-ক্ষেত্রে, কিরণ যাহার
ছিল বিভাসিত যেন মধ্যাহ্ন-তপন ;
খেলিত বিহৃত মত সৈন্যের হৃদয়ে
উভেজিয়া রণরঙ্গ ;—নিবিল ক্রমশঃ ।

শানব-গোরব-রবি হ'লো অস্তমিত !
 ‘প্রাণেশ্বর ! প্রাণনাথ ! এণ্টনি আমাৱ !’—
 ডাকিলাম বাৱিলৰ উমাদিনী-প্ৰায় ;
 ‘প্রাণেশ্বর ! প্রাণনাথ ! এণ্টনি আমাৱ !’—
 শুনিলাম উভৱিল সমাধি-ভবন।
 প্ৰাণে—শৰ !—প্ৰাণ !—”

আহা ! সহিল না আৱ ;
 অবশ্য মন্তক-ভৱে, গ্ৰীবা দুঃখিনীৱ
 পড়িল ভাঙ্গিয়া, বামা পড়িল ভূতলে,
 ব্যাধ-শৱে বিন্দু যেন বন-কপোতিনী !
 অতি ব্যস্ত স্বাধীন্য ধৰাধৰি কৱি,
 তুলিল শয্যায় শ্বেত প্ৰস্তুৱ-পুতলী ।
 উৱঃ-বাস, কটীবন্ধ, কৱিয়া মোচন,
 শীতল তুষার-বাৱি, উৱসে, বদনে,
 বৱিষিল ; কিন্তু নাহি পাইল চেতন
 অভাগিনী ! তবু নাহি মেলিল নয়ন ।
 সহচৱীন্য দুঃখে বসিয়া নিকটে
 কাণ্ডিতেছে সথী-শোকে,—হৃদয় বিকল !
 অকস্মাৎ তৌৱেবেগে, বসিয়া শয্যায়,—
 মুষ্টিবন্ধ কৱন্বয়, বিস্তৃত নয়ন—

তৌরে জ্যোতিঃ-পরিপূর্ণ !—চাহি শূন্যপানে,
 উম্ভুত, বিকৃত, কণ্ঠে বলিতে লাগিল় ।—
 “পরিণয় !—পরিণয় !—তুচ্ছ পরিণয়
 যদি না থাকে প্রণয় ! প্রণয়-বিহনে
 পরিণয় ! পরিমল-হীন পুষ্প ! মণি-
 হীন ফণী,—আজীবন অনন্ত দংশক !
 মধু-হীন মধু-চক্র,—মক্ষিকা-পূরিত !
 হেন পরিণয়-বলে, ওই দেখ সথি !
 এণ্টনির পাশে বশি, অগস্তা সিল্ভিয়া,
 আমায় কুলটা বলি-করে উপহাস ।
 কি কুলটা ক্লিওপেট্রা ! প্রণয়ের তরে
 বিসর্জিয়া কুল আমি পেয়েছিনু যারে ;
 কুল তুচ্ছ, প্রাণ দিয়া তোরা অভাগিনী
 না পাইয়া তারে, আজি তোরা গরবিনী,
 পোড়া পরিণয় বলে ? পরিণয় বলে
 জীবলোকে তোরা নাহি পাইলি যাহারে,
 দেখিব অমরলোকে, পরিণয় বলে
 তারে রাখিবি কেমনে ।” উমাদিনী হায় !
 ছুটিল তড়িত বেগে, সহচরীৱয়,
 না পারিল প্রাণপণে রাখিতে ধরিয়া ।
 প্রবেশিয়া কক্ষান্তরে, দ্রুত-হস্তে বামা

একটা স্বর্ণ-কোটা খুলিল যেমতি,
 কুঁড় বিষধর এক ফণ। বিস্তারিয়া,
 বসাইল বিষদন্ত কোমল হৃদয়ে,—
 রূপে মুঞ্চ ফণী যেন করিল চুম্বন !
 সথীব্রহ্ম উচ্চেংসৰে করিল চীৎকার,
 ভূতলে ঢলিয়া আহা ! পড়িল মৈশরী ।
 “এই বেশে চার্মিয়ন্ম ! ভেটিয়া ছিলাম
 নাথে চিহনস্ম তীরে ; এই বেশে আজি
 চলিলাম প্রাণনাথে ভেটিতে আবার ।”
 বলিতে বলিতে বিষে, কালিমা সকার,
 করিল অতুল রূপে ; যেই রূপে হায় !
 সমস্ত রোমান-রাজ্য—প্রাচীনা পৃথিবী—
 ছিল বিমোহিত ; যেই রূপে জলে, স্থলে,
 হ'লো প্রজ্জলিত কত সমর-অনল ;
 কতই বিপ্লবে রোম হ'লো বিপ্লাবিত ;
 নিবিল সে রূপ আজি, মরিল মৈশরী,
 সমর্পিয়া কালে পূর্ণ ঘোবন-রতন ;
 অপূর্ব রমণী-কীর্তি—রূপে, গুণে, দোষে !—
 রাখি ভূমগলে হায় ! রাখি প্রতিবিম্ব
 অসংখ্য প্রস্তরে, পটে, কাব্যে, ইতিহাসে ।

অমসংশোধন।

পৃষ্ঠা	পংক্তি	অনুবাদ	লক্ষ
১৯	২	রঙ্গ-ভূমিনায়ক	রঙ্গভূমে নায়ক
১৯	১২	বীর-জন্ম	বীরভৱে
১৫	১৬	যুড়াইল প্রাণ;	সথি!... সথি! যুড়াইল প্রাণ;
১৬	৭	করিল বীরেশ	করিলা বীরেশ
১৬	১৫	প্রণয়-দাতায়	প্রণয় দাতায়
১৮	পৃষ্ঠায় ৮ম পংক্তির শেষে—চিহ্ন হইবে		
১৯	১৭	উমিলিল	উমেধিল
২১	১৯	বিলহিল	বিলহিত
২০	১২	ৰ্বণ	কণ
২২	১৭	নিরাশ	নিরাশা
২৫	১৪	সঙ্গীত-বিহ্বল	সঙ্গীত বিহ্বল
২৮	১১	করিছে	করিতে
৩৪	৭	তার	তরে
৩৬	১৮	—সে'কি.....	‘সেকি
৪২	৬	ঝাপ	ঝাঁপ
৪৫	৫	ক্ষমিও এণ্টনি!	‘ক্ষমিও এণ্টনি!
৪৫	১৮	ক্ষমিও এণ্টনি'	‘ক্ষমিও এণ্টনি’
৪৬	১৮	প্রথমেই কোট	‘চিহ্ন বসিবে।

—

